Instituto Colombiano de Bienestar Familiar
Cecilia De la Fuente de Lleras
DIRECCION REGIONAL CAQUETA
Centro Zonal Puerto Rico (Caqueta)
PUBLICA

38003

Al contestar cite este número

Radicado No:
202538003000036141

Puerto Rico Caquetá, 2025-10-24

Doctor
OSCAR ALEXANDER RODRÍGUEZ QUINTERO
Secretario de Gobierno
Alcaldía Municipal
Carrera 5 Número 4 - 01, Barrio El Comercio
Puerto Rico, Caquetá

Asunto: Solicitud de apoyo acompañamiento técnico Lingüista/ Sabedor Ancestral en iniciativa etnocomunitaria "Voces Nasa"

Cordial Saludo.

En atención a la iniciativa etnocomunitaria "Voces Nasa", liderada por la comunidad indígena Nasa Kiwe con el acompañamiento del equipo interdisciplinario N° 3 de la Estrategia de Unidades Móviles del ICBF Regional Caquetá, la cual tiene como objetivo rescatar la lengua materna y los usos y costumbres de esta colectividad etnica como integrantes del pueblo indígena Nasa, a través de espacios intergeneracionales de diálogo que conlleven a la formulación de piezas comunicativas orales y escritas, que permitan el acercamiento y la transmisión de su cultura; se busca desarrollar un enfoque integral, participativo y culturalmente pertinente, orientado al fortalecimiento de la identidad, el territorio, la espiritualidad, la familia, las tradiciones y los saberes ancestrales de la comunidad indígena Nasa Kiwe.

Este propósito se pretende lograrlo a través de la implementación de siete talleres temáticos, los cuales, ayudaran a promover la participación activa de niñas, niños, adolescentes, mayoras,

mayores y la comunidad indígena en general, reconociendo su pertenencia étnica y rescatando los elementos fundamentales de su cultura. Además de ello, coadyuvara a reconocer la apropiación de símbolos culturales, el fortalecimiento espiritual, el valor de la familia y la recuperación de prácticas tradicionales, permitirán la construcción colectiva de una memoria cultural que se preserve a través de registros escritos y orales; así mismo, el registro fotográfico y listas de asistencia servirá como medio de verificación y evidencia del proceso participativo.

Además, como producto de estos talleres, se elaborarán piezas comunicativas tanto orales como escritas, que permitirán preservar y transmitir el conocimiento cultural de forma transgeneracional, las cuales estarían expuestos en su lengua materna Nasa Yuwe y traducidos al español, donde, estas herramientas buscarán fortalecer el vínculo de las nuevas generaciones con su lengua nativa, facilitando su aprendizaje de manera oral y escrita. Por tal motivo, se requiere contar con aspectos logísticos, talento humano y fortalecimiento organizativo, a fin de garantizar el adecuado desarrollo y sostenibilidad de la iniciativa "Voces Nasa".

Adicionalmente, el resguardo indígena Nasa Kiwe reconoce la importancia de contar con apoyo lingüístico especializado que contribuya significativamente en la formulación de las piezas comunicativas de la iniciativa "Voces Nasa". Este acompañamiento permitirá fortalecer el contenido cultural en lengua materna Nasa Yuwe, garantizando su correcta elaboración y traducción al español.

En este orden de ideas, la comunidad indígena Nasa Kiwe en cabeza de su autoridad tradicional en acompañamiento por parte del ICBF , han identificado la necesidad de poder gestionar este apoyo con la alcaldía municipal de Puerto Rico, Caqueta, con la finalidad de revisar la viabilidad a nivel presupuestal de la contratación de una persona sabedor/a ancestral del Pueblo Nasa que pudiera ser la encargada del apoyo y acompañamiento a nivel lingüístico en el proceso de implementación de la iniciativa etnocomunitaria "Voces Nasa", mediante la realización de las 6 visitas programadas al territorio, distribuidas durante un periodo de 3 meses, dado que será esta persona, quien brindará orientación técnica durante los encuentros comunitarios y en la construcción de los contenidos comunicativos.

Del mismo modo, se enfatiza ante las entidades municipales la importancia de respaldar y fortalecer este tipo de iniciativas comunitarias, puesto que, son fundamentales para el desarrollo integral de las comunidades, además, estas acciones no solo promueven la revitalización cultural, sino que también contribuyen a la consolidación de procesos de identidad y

fortalecimiento comunitario, los cuales son aspectos claves en la construcción de territorios más inclusivos y participativos.

Es importante aclarar que por parte del equipo interdisciplinario N° 3 de la Estrategia de Unidades Móviles del ICBF Regional Caquetá, se gestionó la entrega de los materiales de papelería para la realización de los talleres, la merienda para cada uno de los encuentros y el pago del proveedor encargado del diseño e impresión de la cartilla, producto final de la mencionada iniciativa etnocomunitaria "Voces Nasa"; este financiamiento de recursos fue entregado por el socio implementador de la modalidad de Unidades Móviles.

Con base a lo anteriormente expuesto, quedamos atentos desde el ICBF Centro Zonal Puerto Rico y por parte de la de la Estrategia de Unidades Móviles del ICBF Regional Caquetá, con relación a cualquier información o necesidad de ampliación de información al respecto.

Agradecemos la atención prestada.

Cordialmente,

YERALDY PIMENTEL POLO
Coordinadora Centro zonal Puerto Rico

Copia: Reynel Andrés Galindo Cárdenas, secretario de desarrollo social, Alcaldía de Puerto Rico.

Aprobó: Yeraldy Pimentel Polo- Coordinadora Centro Zonal Puerto Rico
Revisó: Yeraldy Pimentel Polo- Coordinadora Centro Zonal Puerto Rico
Proyectó: Yeraldin Cabezas López -Contratista Unidad Móvil Tres